

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

1

00:00:18,968 --> 00:00:20,579

Alors bonsoir et bienvenue. Merci à ceux et

2

00:00:20,579 --> 00:00:28,253

celles. Thank you to those who are à la maison
At home. WE are starting with a few minutes
of

3

00:00:28,253 --> 00:00:35,027

the way. WE were finishing a public consultation
meeting. Nous venons de terminer notre

4

00:00:35,027 --> 00:00:41,533

consultation publique, Alors bienvenue donc
à cette séance ordinaire du conseil municipal

5

00:00:41,533 --> 00:00:49,341

du lundi 23 mars 20. 26 Welcome to our regular
meeting of the Municipal Council for Monday

6

00:00:49,341 --> 00:00:55,881

March. Twenty-third Twenty twenty six. Nous
allons procéder à l'ouverture de la

7

00:00:55,881 --> 00:01:04,000

séance avec l'adoption de l'ordre du jour,
avec quelques modifications. Modifications.

8

00:01:04,000 --> 00:01:13,000

Withdrawal of Modification de de l'item 40.9
sur le règlement d'emprunt concernant la

9

00:01:13,000 --> 00:01:22,000

construction d'un centre culturel multifonctionnel.
Le montant de l'emprunt passe de

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

10

00:01:22,000 --> 00:01:31,000
18,6 millions de dollars à 15 100 000 \$. Retrait
du point 45.14 concernant un projet

11

00:01:31,000 --> 00:01:42,000
d'approbation du Pia pour le 135, rue Evergreen,
et retrait également du point 60.5 qui

12

00:01:42,000 --> 00:01:49,000
porte sur l'autorisation de fermeture de rue
pour l'événement au courant de l'été

13

00:01:49,000 --> 00:01:56,000
2026. Pour le beau marché. Alors, est-ce que
j'ai quelqu'un qui propose? Je

14

00:01:56,000 --> 00:02:09,000
propose. Je seconde alors en faveur avec les
modifications proposées. Merci. Nous allons

15

00:02:09,000 --> 00:02:14,000
dans un instant débiter la période des questions.
Malheureusement, ce soir, le

16

00:02:14,000 --> 00:02:24,000
commandant du Pdq un n'est pas avec nous, mais
j'aimerais prendre quelques minutes pour.

17

00:02:24,000 --> 00:02:31,000
Faire quelque chose qui est selon moi très
important. Alors, mes chers collègues du Conseil.

18

00:02:31,000 --> 00:02:37,000
Chers citoyens, chers citoyens, nous avons

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

une communauté qui est particulièrement chanceuse

19

00:02:37,000 --> 00:02:44,000

de pouvoir compter sur la contribution de nombreux
et nombreuses bénévoles qui

20

00:02:44,000 --> 00:02:50,000

s'impliquent assidûment au sein des comités
ou d'organismes reconnus ici, à la ville.

Ils

21

00:02:50,000 --> 00:02:55,000

le font. Elles le font pour contribuer à faire
de Beaconsfield un endroit où il

22

00:02:55,000 --> 00:03:03,000

fait bon vivre. Par leur engagement, leur générosité
et leur dévouement, ces personnes

23

00:03:03,000 --> 00:03:09,000

contribuent chaque jour régulièrement et
de différentes façons à enrichir la vie

24

00:03:09,000 --> 00:03:16,000

communautaire, à faire de nos quartiers et
de nos activités ce qu'elles sont. Le rapport

25

00:03:16,000 --> 00:03:23,000

est remarquable et nous en sommes profondément
reconnaissants. So tonight, I

26

00:03:23,000 --> 00:03:31,000

would like to take a moment to highlight the
contribution of one residents in particular

27

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:03:31,000 --> 00:03:37,000
someone who is involved in that many levels
has left a strong and lasting mark on our

28
00:03:37,000 --> 00:03:43,000
community. It is with great pleasure this evening
on my behalf and on behalf of the

29
00:03:43,000 --> 00:03:53,000
council to recognize and honor Mrs Judith
Kelly known to many simply as Judy for her

30
00:03:53,000 --> 00:03:59,000
remarkable commitment to the city of Beaconsfield
from twenty fifteen until earlier

31
00:03:59,000 --> 00:04:06,000
this year Mrs Kelly served on Beaconsfield
culture and leisure committee for over ten

32
00:04:06,000 --> 00:04:16,000
years, she demonstrated steady dedication generosity
and a strong sense of responsibility

33
00:04:16,000 --> 00:04:23,000
while her contribution were often made quietly
their impact has been lasting and deeply

34
00:04:23,000 --> 00:04:28,000
appreciated around the committee table. Mrs
Kelly was known for her attentive

35
00:04:28,000 --> 00:04:35,000
listening thoughtful analysis and meaningful
participation. She consistently offered well

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

36

00:04:35,000 --> 00:04:41,000
considered and constructive feedback that contributed
directly to the improvement of

37

00:04:41,000 --> 00:04:47,000
our municipal services and initiatives. Tout
au long de son mandat, elle a été une

38

00:04:47,000 --> 00:04:54,000
ardente défenseuse de la culture, des loisirs
et des activités communautaires ici à

39

00:04:54,000 --> 00:05:00,000
Beaconsfield. Son apport a été particulièrement
précieux lors de l'analyse des besoins en

40

00:05:00,000 --> 00:05:06,000
culture et loisirs, qui s'est conclue en 2023
dans l'élaboration des plans

41

00:05:06,000 --> 00:05:13,000
directeurs des parcs en 2017 et plus récemment,
ainsi que dans les projets de rénovation de

42

00:05:13,000 --> 00:05:19,000
parcs, incluant le terrain de jeu accessible
au Parc Heights. L'engagement de madame Kelly

43

00:05:19,000 --> 00:05:25,000
dépasse largement le cadre du Comité Culture
et loisirs. Enseignante de carrière,

44

00:05:25,000 --> 00:05:31,000
aujourd'hui retraitée, elle a connu un parcours
impressionnant et a marqué des

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

45

00:05:31,000 --> 00:05:36,000
générations d'élèves, Même après sa retraite,
elle a continué de mettre son

46

00:05:36,000 --> 00:05:43,000
expertise et son savoir au service du milieu
de l'éducation, notamment. Plus

47

00:05:43,000 --> 00:05:46,000
récemment, à titre de présidente du Conseil
des commissaires de la commission

48

00:05:46,000 --> 00:05:53,000
scolaire Lester-b Pearson. Proud mother of
five and devoted grandmother. She

49

00:05:53,000 --> 00:05:58,000
consistently brought this rich life experience
to the table offering a perspective grounded

50

00:05:58,000 --> 00:06:06,000
and family life community engagement and active
use of municipal services a tireless

51

00:06:06,000 --> 00:06:12,000
volunteer. Mrs Kelly has been actively involved
with senior supported school board serving

52

00:06:12,000 --> 00:06:17,000
on the board of the community resource Center
contributed our time and energy to the John

53

00:06:17,000 --> 00:06:24,000
Abbott College Foundation as well this extensive

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

extensive volunteer experiences provided

54

00:06:24,000 --> 00:06:30,000

her with valuable insights that greatly enrich
the committee work. Il m'apparaît clairement,

55

00:06:30,000 --> 00:06:36,000

à travers son engagement et la constance de
son implication, que madame Kelly est

56

00:06:36,000 --> 00:06:41,000

profondément attachée à Beaconsfield et
qu'elle accorde une grande importance à la

57

00:06:41,000 --> 00:06:46,000

qualité et à la diversité des services offerts
à notre population. Elle représente

58

00:06:46,000 --> 00:06:53,000

avec justesse l'esprit de l'engagement communautaire
et rappelle, par son parcours, que

59

00:06:53,000 --> 00:06:59,000

nos organisations et nos activités repose
largement sur le travail, très souvent

60

00:06:59,000 --> 00:07:06,000

discret mais essentiel de tous nos bénévoles.
Madame Kelly, vos années de service

61

00:07:06,000 --> 00:07:12,000

témoignent d'un attachement réel à notre
communauté, ainsi qu'un engagement durable
envers

62

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:07:12,000 --> 00:07:17,000
notre mieux-être. Vos contributions, offertes
avec humilité et constance, ont

63
00:07:17,000 --> 00:07:22,000
laissé une empreinte tangible et positive,
contribuant à façonner l'esprit de

64
00:07:22,000 --> 00:07:29,000
Beaconsfield de manière très significative.
On my behalf and on behalf of the council.
I

65
00:07:29,000 --> 00:07:36,000
extend our heartfelt thanks for your time dedication
and outstanding contribution to our

66
00:07:36,000 --> 00:07:43,000
city. And now invite everyone and everyone
president to join me and thanking Mrs Kelly
for

67
00:07:43,000 --> 00:08:11,000
her remarkable services. For we have gift.
Nous sommes. It's time to say. Talking about
you.

68
00:08:11,000 --> 00:08:24,000
So first of all. WE have a. Simple certificate
of appreciation. A very wonderful.

69
00:08:24,000 --> 00:08:31,000
You have that the thing is still in the village
and last and certainly not least, a

70
00:08:31,000 --> 00:08:37,000

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

serigraphie sérigraphie. Il y a un numéro
dessus. Yeah! So it's one for one of two hundred
of

71

00:08:37,000 --> 00:09:10,000
the growth here. It was first. So there you
go. Yes! Avant de. Thank you very much. Right
here.

72

00:09:10,000 --> 00:09:17,000
And I do this could be right. Here is this.
I think I will work on something I when I

73

00:09:17,000 --> 00:09:23,000
would still be there. So thank you, Mrs Kelly.
If any of the council members have

74

00:09:23,000 --> 00:09:29,000
announcement to make or a few words that would
like to say now would be the time. Well you,

75

00:09:29,000 --> 00:09:35,000
you said pretty much everything I just wanted
to thank you as well as the president of the

76

00:09:35,000 --> 00:09:38,000
culture and leisure committee and having had
the opportunity to work with you for eight

77

00:09:38,000 --> 00:09:44,000
years. I always really appreciated your input
that was major, it was responsible and

78

00:09:44,000 --> 00:09:50,000
it was practical thinking about everybody needs
and I guess your drawing on your experience

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

79

00:09:50,000 --> 00:09:58,000
as the mother and az, az teachers volunteer
and as un administrateur with the Pearson

80

00:09:58,000 --> 00:10:04,000
school board. So I really do hope that we get
to collaborate on other projects to keep

81

00:10:04,000 --> 00:10:13,000
beacon still shining. So thank you so much.
Judy. You're welcome. Thank you. OK. So will

82

00:10:13,000 --> 00:10:21,000
proceed with the question period. I invite
you to come to the microphone ask one question

83

00:10:21,000 --> 00:10:26,000
short. Intro is allowed to follow up question
as the case may be. And I will try and keep

84

00:10:26,000 --> 00:10:35,000
it nice and tidy. Good evening. My name is
Nancy, Ryan Alive and Mount rose, The infamous

85

00:10:35,000 --> 00:10:42,000
bus. So I was really only have one particular
questions tonight because in the past

86

00:10:42,000 --> 00:10:48,000
we'd ask about the costs related to the STM
bus in and we were able to have numbers as

87

00:10:48,000 --> 00:10:53,000
you said as because of the building process,

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

you are not allowed to realize budget

88

00:10:53,000 --> 00:11:01,000

numbers. However, I see now that the reconfiguration
of the freeway stops at home and want

89

00:11:01,000 --> 00:11:10,000

roses is slated for we do for the cost of eight
hundred thousand dollars and my

90

00:11:10,000 --> 00:11:19,000

question is what are you doing for that amount
of money? Well, the first thing that will do
is

91

00:11:19,000 --> 00:11:25,000

mandate the first to try and determine what
new design will be required at that

92

00:11:25,000 --> 00:11:33,000

intersections and then proceed with the work
that the mandated firme will recommend we do
one

93

00:11:33,000 --> 00:11:38,000

thing that I would like to clarify this modification
to the intersection is one of

94

00:11:38,000 --> 00:11:45,000

three through the territory of the city, and
it's not as a result of the STM determining

95

00:11:45,000 --> 00:11:53,000

that the bus route would be going on help and
up mount rows. ITS first and foremost because

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

96

00:11:53,000 --> 00:12:00,000
the current configuration is in the opinion
of the traffic committee dangerous. And it
was

97

00:12:00,000 --> 00:12:08,000
recommended. I believe two years ago that the
this one and two others the intersection be

98

00:12:08,000 --> 00:12:15,000
modified to to make it safe for you to have
better sight lines when approaching the

99

00:12:15,000 --> 00:12:25,000
intersections and engaging in that cases and
help. WE have access to the plan changes. I

100

00:12:25,000 --> 00:12:35,000
mean, I'm only curious. It's a three-way Stop
right now. Here we building the bridge. I don't

101

00:12:35,000 --> 00:12:45,000
I don't know it's the law and order is a lot
of money to modify a three-way Stop. Yes,

102

00:12:45,000 --> 00:12:50,000
the cost of money in the municipal world. It's
not to be King's Field. Unfortunately,

103

00:12:50,000 --> 00:12:56,000
it's something that all the municipality is
through the province are experiencing what

104

00:12:56,000 --> 00:13:04,000
I can tell you is that the l'UMQ about two

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

months ago. I came out with the report that

105

00:13:04,000 --> 00:13:09,000

you know over the last ten years or so the different requirement that have been sort

106

00:13:09,000 --> 00:13:17,000

of building up on the municipal world. I've cost through the province taxpayer in the

107

00:13:17,000 --> 00:13:24,000

billions of dollars more than you know that it used to be so things cost more. There are

108

00:13:24,000 --> 00:13:30,000

more requirements to to respect at this particular time. WE don't have a plan that we could

109

00:13:30,000 --> 00:13:35,000

show you because the plan is not been designed part of the money that we want to borrow is

110

00:13:35,000 --> 00:13:45,000

to hear from that will come up with a complete program and design of the intersection, and

111

00:13:45,000 --> 00:13:52,000

then after that we'll go to enter to to get someone to build that so you're saying.

112

00:13:52,000 --> 00:14:00,000

It's not a function of the new STM bus routes have their been accidents at that intersection,

113

00:14:00,000 --> 00:14:06,000

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

not that I can tell you right now at the top
of my head. It's only because I noticed that
the

114

00:14:06,000 --> 00:14:12,000
woodlands, which is a much more sophisticated
and complicated interchange is also slated
for

115

00:14:12,000 --> 00:14:20,000
one point two million which when I compared
to two intersections and the traffic.

116

00:14:20,000 --> 00:14:26,000
Is good points, you bring what However, we
can tell you at this point Is that the

117

00:14:26,000 --> 00:14:34,000
Woodlands intersection is one of perhaps two
or three phases that might be brought later
on

118

00:14:34,000 --> 00:14:44,000
so we're going in step by step. The road is
the single phase and intersection around the

119

00:14:44,000 --> 00:14:57,000
city. OK, thank you very much. The question.
Bonsoir. Bonsoir. Bonsoir, Monsieur le Maire.

120

00:14:57,000 --> 00:15:02,000
Mesdames, Messieurs les conseillers. En fait,
je suis Daniel Dupont. Avec Pierre

121

00:15:02,000 --> 00:15:10,000
Tremblay, nous résidons au 30 Gables Square

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

et vendredi, nous avons pris acte du point
45

122
00:15:10,000 --> 00:15:14,000
douze sur la demande de dérogation mineure
pour la propriété située au 36, car

123
00:15:14,000 --> 00:15:19,000
nous voyons nos nouveaux voisins ce soir, à
qui on souhaite la bienvenue,

124
00:15:19,000 --> 00:15:23,000
évidemment. Donc, nous, nous sommes résidents
Gay Bonsecours depuis dix ans, et on a vu que

125
00:15:23,000 --> 00:15:28,000
c'était un projet de demande de dérogation
mineure. Par contre, on n'a pas idée de l'ampleur

126
00:15:28,000 --> 00:15:35,000
des travaux qui seront effectués. On a des
préoccupations ayant trait à

127
00:15:35,000 --> 00:15:41,000
l'ampleur des travaux qui auront lieu. Mais
aussi, est ce que ma question c'est est ce

128
00:15:41,000 --> 00:15:47,000
que la Ville fait une étude d'impact en termes
de, par exemple, la nappe phréatique,

129
00:15:47,000 --> 00:15:52,000
parce que notre maison a été inondée quasiment
chaque année? On craint que si c'est des

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:15:52,000 --> 00:15:58,000
travaux majeurs qui demandent une excavation
importante sur le terrain, est ce que ça ne

131
00:15:58,000 --> 00:16:06,000
risque pas de causer des problèmes en aval?
D'une part, la hauteur du bâtiment qui sera

132
00:16:06,000 --> 00:16:10,000
construit, on comprend que chacun qui fait
l'acquisition d'une nouvelle propriété veut

133
00:16:10,000 --> 00:16:16,000
l'amener à son plein potentiel. Puis c'est
bien parfait. Mais en manque, on se trouve
un peu

134
00:16:16,000 --> 00:16:21,000
en asymétrie d'information, puis on aimerait
avoir un petit peu plus de clarification à
ce

135
00:16:21,000 --> 00:16:27,000
sujet là, si c'est possible. Alors, cet item
ce soir à l'ordre du jour, c'est pour

136
00:16:27,000 --> 00:16:33,000
deux demandes ou une demande de dérogation
mineure pour deux items, c'est à dire une
marge

137
00:16:33,000 --> 00:16:44,000
latérale du côté du bien d'un garage proposé
et la marge arrière également.

138
00:16:44,000 --> 00:16:50,000

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

L'Information a fait l'objet en termes de.
Quels sont les. Quelles sont les. La nature
des

139

00:16:50,000 --> 00:16:55,000
dérogations a fait l'objet de la vie publique.
Nous n'étudions pas ce soir le

140

00:16:55,000 --> 00:17:01,020
projet dans son ensemble. Plus tard, comme
vous l'avez mentionné, à l'ordre du jour
au

141

00:17:01,020 --> 00:17:14,020
point 40 point point quatre, je crois, 5.45
douze 45.12 Oui, pardon. Merci. Nous allons.

142

00:17:14,020 --> 00:17:19,020
Nous allons prendre position comme groupe sur
la recommandation faite par le

143

00:17:19,020 --> 00:17:26,020
Comité consultatif d'urbanisme. S'il n'y a
pas de dérogation mineure, il faut toujours

144

00:17:26,020 --> 00:17:33,020
garder en tête que le règlement de zonage
actuel permet la construction ou

145

00:17:33,020 --> 00:17:38,020
l'agrandissement de certains de certaines propriétés
de certaines bâtisses. C'est le

146

00:17:38,020 --> 00:17:46,020
cas de certains de vos voisins, comme vous
le voyez, et de la propriété dont on discute.

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

Ces

147

00:17:46,020 --> 00:17:54,020
agrandissements là font l'objet d'une d'une
étude quant à. Quant au Valais, Intégration

148

00:17:54,020 --> 00:18:00,080
architecturale et implantation. Donc, on ne
peut pas. Je ne peux pas vous dire avec

149

00:18:00,080 --> 00:18:05,080
précision quels seraient les critères pour
la hauteur ou pour, par exemple, le choix

150

00:18:05,080 --> 00:18:13,080
d'un matériau pour. Pour le recouvrement.
Ce qu'on va pouvoir avoir un peu plus comme

151

00:18:13,080 --> 00:18:18,080
information, c'est un peu plus tard ce soir,
quelle sera la position du Conseil sur la

152

00:18:18,080 --> 00:18:25,080
recommandation formulée par le Comité sur
seulement les deux demandes de dérogation?
OK.

153

00:18:25,080 --> 00:18:31,080
Sinon, ma question c'est à qui peut on s'adresser
autrement qu'aux propriétaires eux mêmes

154

00:18:31,080 --> 00:18:35,080
pour avoir ce type d'information là en amont?
Tout dépend du type d'information

155

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:18:35,080 --> 00:18:40,080
que vous souhaitez avoir. Mais moi je vous
dirigerai par exemple une vue qui est sur

156
00:18:40,080 --> 00:18:44,080
notre jardin où vous vous dirigerez vers le
service d'urbanisme. Dans un premier

157
00:18:44,080 --> 00:18:51,080
temps, si vous voulez avoir plus d'information,
il. Puis je vais ensuite vous dire, vous

158
00:18:51,080 --> 00:18:58,080
pouvez vous adresser à la greffière, madame
Laniel. Certaines demandes de

159
00:18:58,080 --> 00:19:02,040
documentation peuvent faire l'objet d'une protection
en vertu de la Loi sur la

160
00:19:02,040 --> 00:19:08,040
protection des documents ou l'accès aux documents.
Mais, mais donc, il y a quand même

161
00:19:08,040 --> 00:19:13,040
certaines personnes qui peuvent répondre à
vos, à vos questions, peut être jusqu'à
un certain

162
00:19:13,040 --> 00:19:18,040
point seulement. OK. Puis dernière chose,
en termes de spectre technique par rapport
à

163
00:19:18,040 --> 00:19:23,040
une génératrice avec les dimensions à respecter

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

par rapport aux émanations

164

00:19:23,040 --> 00:19:27,040
potentielles qu'on peut générer avec notre
génératrice, tout ça, ça a été pris en
compte,

165

00:19:27,040 --> 00:19:31,040
j'imagine, ou pas, ou je dois être très honnête
avec vous, comme nous n'avons pas de

166

00:19:31,040 --> 00:19:36,040
génératrice à l'ordre du jour, là, comme
sujet, on en a une chez nous. Alors, je veux
juste.

167

00:19:36,040 --> 00:19:41,040
Puis on a dû être. C'est hyper réglementé.
Je vous réfère au service d'urbanisme pour
mieux

168

00:19:41,040 --> 00:19:46,040
comprendre quelles sont les règles ou la réglementation
qui peut qui peut s'appliquer dans

169

00:19:46,040 --> 00:20:04,000
un pareil cas. OK. Merci. Merci merci. Bienvenue.
Bonsoir. Bonsoir, Madame. À l'item, euh.

170

00:20:04,000 --> 00:20:10,000
Madame Peggy Girard Oui. Bonsoir à l'item
45.8. Vous permettez du remblaiement pour

171

00:20:10,000 --> 00:20:16,000
la propriété au site Kirkwood? Est ce qu'il
y a des normes pour que. Jusqu'à quel point

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

on

172

00:20:16,000 --> 00:20:23,000
peut faire du remblais pour pas impacter les
voisins? Je suis persuadé que oui, mais demandez

173

00:20:23,000 --> 00:20:29,000
moi pas de vous les énumérer. Mais hier soir.
Mais donc les propriétaires doivent respecter

174

00:20:29,000 --> 00:20:38,000
ces normes là. La réponse serait oui. Mais
encore une fois, je ne peux pas vous dire

175

00:20:38,000 --> 00:20:44,000
c'est quoi le seuil auquel ce n'est plus acceptable.
OK. Puis est-ce que vous permettez un

176

00:20:44,000 --> 00:20:49,000
sous sol pour cette maison là? Parce qu'on
sait que la maison qui était là avant, elle
était

177

00:20:49,000 --> 00:20:57,000
inondée. Je ne pourrais pas vous dire, je
ne le sais pas, non. On a d'autres questions?

178

00:20:57,000 --> 00:21:24,060
Any any more questions? Alors on va conclure
la. Muscovado. Do you have a question? You

179

00:21:24,060 --> 00:21:33,060
have a couple of questions. I was asking where
exactly is the expansion of the recreation

180

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:21:33,060 --> 00:21:39,060
center going to be that I'm twenty point three.
I was going to say this is more common. I

181
00:21:39,060 --> 00:21:47,060
just would like you to invest in planting three
twenty one also thirty point twelve, I'm

182
00:21:47,060 --> 00:21:53,060
paid members of West Island association for
the intellectual handicapped. Three

183
00:21:53,060 --> 00:21:58,060
two one dollar donations. I am disappointed
that the name is outdated and has no

184
00:21:58,060 --> 00:22:03,020
neurodivergent people and the power of directors
could possibly fund and organization

185
00:22:03,020 --> 00:22:10,020
that the neurodivergente community itself.
I'm also I'm also concerned about the forty

186
00:22:10,020 --> 00:22:18,020
point for allowing the two to go and is far
too narrow. It is not only. Accessible par
except

187
00:22:18,020 --> 00:22:25,020
through taxi that you have to that will go
on miss Street and I'm quite concerned about
this

188
00:22:25,020 --> 00:22:33,020
taxi. That's gonna go on my street in my house

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

and I have no sidewalk. The two eleven bus

189

00:22:33,020 --> 00:22:41,020
is not does not connect West of mont-rose anymore
and I'm concerned also for the point in

190

00:22:41,020 --> 00:22:49,020
the new building by law was very careful what
language and wildlife I called Beaconsfield

191

00:22:49,020 --> 00:22:54,020
authority to reveal the new sanitation to include
a legal definition of wildlife that

192

00:22:54,020 --> 00:23:02,080
encompasses all animals, including rodents
birds and animals mammals birds and all

193

00:23:02,080 --> 00:23:09,080
animals. To abandon on the indoor house of
trap and poison consumption with outdoor

194

00:23:09,080 --> 00:23:12,080
standards because there is already in outdoor
bar on attrape and poison and like

195

00:23:12,080 --> 00:23:18,080
that to be expanded to also includes indoor
three requirement that all methods of

196

00:23:18,080 --> 00:23:23,080
animal removal, including road and control
are conducted in the humans manner that of
arms

197

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:23:23,080 --> 00:23:32,080
and death for the elimination of the terms
vermin from the below language and five mandate

198
00:23:32,080 --> 00:23:39,080
to reduce and hopefully eliminate birds strikes
most city there building bylaws,

199
00:23:39,080 --> 00:23:44,080
including sainte-anne-de-bellevue, you have
that protects birds

200
00:23:44,080 --> 00:23:49,080
surprised this one the only mentioned of animals
is in the negative context with their no

201
00:23:49,080 --> 00:23:55,080
birds protection. Thank you, I'll try and answers
as many questions as possible that you

202
00:23:55,080 --> 00:24:01,040
have the very first one. You have was regarding
the expansion of the recreation

203
00:24:01,040 --> 00:24:10,040
center, So the proposed expansion is on the
North West side of the building where the

204
00:24:10,040 --> 00:24:19,040
pool is located. So we will expand the wall
going north towards the parking lot and

205
00:24:19,040 --> 00:24:26,040
expand on the side of the building going west.
So that's the proposed plan for the

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

206

00:24:26,040 --> 00:24:40,040
expansion of that building. The point twelve.
Regarding regarding the name of the

207

00:24:40,040 --> 00:24:45,040
association for the intellectual handicap.
Well, unfortunately, we're referred

208

00:24:45,040 --> 00:24:53,040
to the organization by the name, it has chosen
and we're not in the position to dictate

209

00:24:53,040 --> 00:25:00,000
specifically. How you know organization that
we have in our community should call

210

00:25:00,000 --> 00:25:07,000
themselves. It's up to to their boards and
their members as the case may be to determine
that

211

00:25:07,000 --> 00:25:21,000
for the point for. Your your comments about
you know the taxi bus service as well as the

212

00:25:21,000 --> 00:25:28,000
changes to the ride or the rebranding of the
two eleven circuits or are noted expressed

213

00:25:28,000 --> 00:25:38,000
in the past here as well. However, there are
going to be bus coming from downtown going

214

00:25:38,000 --> 00:25:44,000
in Beaconsfield, South along Beaconsfield boulevard.

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

There is a new numbering system.

215

00:25:44,000 --> 00:25:54,000

There is on the web. There is an app or web-based platform that allows you to figure

216

00:25:54,000 --> 00:26:03,060

out. What the number will be and what this schedule will be and then for the point ten so

217

00:26:03,060 --> 00:26:08,060

regarding the belly and sanitation occupancy and maintenance of building your

218

00:26:08,060 --> 00:26:17,060

point about the reference to German or the lack of the lack of a definition or well taken

219

00:26:17,060 --> 00:26:23,060

generally speaking when we don't have a specific definition the rules of

220

00:26:23,060 --> 00:26:30,060

interpretation and you back to the common meaning of the word as there is found in different

221

00:26:30,060 --> 00:26:36,060

dictionary and I just want to stress that you know when it comes to birds and other

222

00:26:36,060 --> 00:26:42,060

animals and and the recommendations that you you proposed there might be

223

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:26:42,060 --> 00:26:49,060
appropriate for below that would modify our
animals below. But this is not the purpose
of

224
00:26:49,060 --> 00:26:57,060
that by which is to specifically address sanitation
occupancy and the obligation to

225
00:26:57,060 --> 00:27:04,020
maintain buildings. Thank you very much for
coming again tonight. OK, so we're gonna do

226
00:27:04,020 --> 00:27:09,020
the question from the public. Monsieur et Madame,
vous m'excuserez, mais votre

227
00:27:09,020 --> 00:27:16,020
question écrite a été répondue tout à
l'heure. J'ai une question par contre de Monsieur

228
00:27:16,020 --> 00:27:23,020
René Guillaume qui est comme suit As the neighbors
that would be directly affected by

229
00:27:23,020 --> 00:27:29,020
any work completed thirty six gables scores,
we support the proposed refusal by the path
to

230
00:27:29,020 --> 00:27:37,020
the requested minor exemptions for thirty six
gables scores. WE request to refusal of any

231
00:27:37,020 --> 00:27:42,020
minor exemptions is currently requested as

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

well as any future requested minor exemption
to

232

00:27:42,020 --> 00:27:49,020
encourage on the on any side and near lands
side line setbacks and request that all

233

00:27:49,020 --> 00:27:54,020
zoning below are to be respected with no minor
exemption provided for any

234

00:27:54,020 --> 00:28:00,080
property lines setbacks height of building
and Windows being of particular importance
to us

235

00:28:00,080 --> 00:28:07,080
for privacy as well as material used to keep
with the overall esthétique of the neighborhood.

236

00:28:07,080 --> 00:28:13,080
May you please share this with the pack and
council for the march twenty-third meeting.
And

237

00:28:13,080 --> 00:28:19,080
any other discussion related to this address.
Thank you. Monsieur Guillaume. Monsieur

238

00:28:19,080 --> 00:28:24,080
Guillaume. Thank you for your comments. And
you can consider that the council has been

239

00:28:24,080 --> 00:28:30,080
notified and will make sure that has the information
as well. Our next question. La

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

240

00:28:30,080 --> 00:28:37,080
prochaine question vient de Monsieur Garrett
Watson with the Kirkland rame station soon

241

00:28:37,080 --> 00:28:43,080
opening Beaconsfield residences have a real
opportunity to access regional rapid transit,

242

00:28:43,080 --> 00:28:49,080
but only if the city provide local bus connection
to get them there. I ask the council

243

00:28:49,080 --> 00:28:56,080
to wave the opposition to residential writing
against the brother public interest reduces

244

00:28:56,080 --> 00:29:02,040
congestion and access to transit for senior
students and those without vehicles my

245

00:29:02,040 --> 00:29:08,040
questions to each counselors is the following
how many times in the past month and year.
Have

246

00:29:08,040 --> 00:29:14,040
you personally used the public transit for
any regular trips of new roots, connecting

247

00:29:14,040 --> 00:29:19,040
beaconsfield to the rem are established with
you committed to writing the system at least

248

00:29:19,040 --> 00:29:25,040

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

once a month for a routine Iron ore obligation
over the following quarters and report

249

00:29:25,040 --> 00:29:30,040
back to the council and citizens on your experience.
What works and what could be

250

00:29:30,040 --> 00:29:37,040
improved so Mr Watson. One thing to begin with
the city is not in a position to provide

251

00:29:37,040 --> 00:29:44,040
local bus connection that is something that
is in the exclusive realm of the STM. Ask

252

00:29:44,040 --> 00:29:52,040
for your question for our counselors. I invite
you to contact them directly and

253

00:29:52,040 --> 00:30:00,000
engaging with them and see what the answer
there will be open to provide and thank you
for

254

00:30:00,000 --> 00:30:17,000
your question. And we have to finish. Madame
Melina Rathnayake et Mr. Ou madame

255

00:30:17,000 --> 00:30:23,000
Gure Sagar Singh. I hope I pronounce the names
correctly. Je m'excuse si ce n'est pas le

256

00:30:23,000 --> 00:30:28,000
cas. With the new provincial rules putting
more responsibility on the city

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

257

00:30:28,000 --> 00:30:34,000
during emergencies. How is Beaconsfield making
sure staff can still communicate with each

258

00:30:34,000 --> 00:30:42,000
other if cell networks or Internet systems
go down and we've seen in recent storms

259

00:30:42,000 --> 00:30:49,000
around Montreal that power in communications
can both go out as the city identified any
weak

260

00:30:49,000 --> 00:30:55,000
points when it comes to keeping staff connected
connected during those situations. So two

261

00:30:55,000 --> 00:31:06,060
very similar questions the answer is while
the new build build fifty modified some ways

262

00:31:06,060 --> 00:31:14,060
of dealing with emergency situations where
are one of many components in emergency

263

00:31:14,060 --> 00:31:20,060
preparedness and intervention. WE have a partner
in the form of the Quebec government the

264

00:31:20,060 --> 00:31:26,060
agglo and as the case maybe other partners
as well the police, the fear, the

265

00:31:26,060 --> 00:31:35,060
transportation Ministry or agency are also

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

called to be involved, we have regular

266

00:31:35,060 --> 00:31:42,060
interactions with the emergency preparedness
of Montreal and locally. WE have plans for

267

00:31:42,060 --> 00:31:52,060
different scenarios to different types of emergency
situations and we will of

268

00:31:52,060 --> 00:31:59,060
course in the case of in the case of emergency
release as much as possible on cell power,

269

00:31:59,060 --> 00:32:08,020
but we do have emergency are phone line available
to keep communications going should

270

00:32:08,020 --> 00:32:17,020
sell power networks no longer be available.
So thank you for your question. Ceci complète
la

271

00:32:17,020 --> 00:32:28,020
période de questions. Merci. Alors on retourne
à notre agenda du conseil. Item 10.1.

272

00:32:28,020 --> 00:32:37,020
Item 30.1 City of Beaconsfield Public Consultation
of February Twenty twenty twenty six

273

00:32:37,020 --> 00:32:51,020
Proposed. Item 10.2. Approbation du procès
verbal de la séance ordinaire du Conseil

274

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:32:51,020 --> 00:33:03,080
de la ville de Beaconsfield du 23 février
2026. Je propose, Je seconde en faveur. Affaires

275
00:33:03,080 --> 00:33:11,080
contractuelles. Contract Item Twenty One. Contract,
pp. Twenty Twenty six zéro six for

276
00:33:11,080 --> 00:33:17,080
the supply and planting of trees and municipal
property and in municipal parks for

277
00:33:17,080 --> 00:33:24,080
autumn, twenty twenty six option two with two
renewal option to the lowest conforming

278
00:33:24,080 --> 00:33:31,080
better arbo design inc. In the amount of one
hundred and one thousand three hundred and
for

279
00:33:31,080 --> 00:33:47,080
the seven fifty for all taxes included. I propose.
Items items 20.2. Je propose le rejet

280
00:33:47,080 --> 00:33:55,080
des soumissions concernant le contrat TP 20
26 zéro cinq pour le traitement préventif
de

281
00:33:55,080 --> 00:34:09,040
l'agrole du frêne. Je seconde en faveur. Parfait.
Item item Twenty point trois point trois

282
00:34:09,040 --> 00:34:14,040
is the approval of a waiting to evaluate. The

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

beads for professional services mandate

283

00:34:14,040 --> 00:34:19,040
and project management and in project management
for the construction of a new

284

00:34:19,040 --> 00:34:23,040
multipurpose cultural Center and the expansion
of the recreation Center of

285

00:34:23,040 --> 00:34:39,040
Beaconsfield y propose un second. Item. 30.1.
Approbation de la liste des comptes à payer

286

00:34:39,040 --> 00:34:48,040
du 23 mars 2026 et de la liste des paiements
préautorisés pour la période du 13 février
2026

287

00:34:48,040 --> 00:34:58,040
au 22 février 2026 et du 24 février 2026
au 10 mars 2026, pour un déboursé total de

288

00:34:58,040 --> 00:35:08,000
2 830 482 et quatorze cents. Je propose. Et
j'appuie alors ce mois ci les principales

289

00:35:08,000 --> 00:35:15,000
dépenses ou les principaux montants qui apparaissent
sont une somme de 387 073 \$ et

290

00:35:15,000 --> 00:35:23,000
quatorze cents pour construction arcade. Un
décompte progressif et

291

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:35:23,000 --> 00:35:32,000
l'acceptation provisoire et la libération
de 5 % de la retenue contractuelle de 283 632
\$. Et

292
00:35:32,000 --> 00:35:38,000
c'est dans le cadre de la rénovation de la
patinoire qui s'est terminée l'an dernier.
Un

293
00:35:38,000 --> 00:35:50,000
contrat adjugé en 2024. Résolution 2024 zéro
430. Voilà. Alors en faveur. Merci. Item

294
00:35:50,000 --> 00:35:58,000
30.2 point two for the contribution to the
lake Shore Council for the purchase of an

295
00:35:58,000 --> 00:36:09,060
advertisement in the cancer program for the
year of twenty twenty six and propose. IDM

296
00:36:09,060 --> 00:36:14,060
thirty point trois 30.3. L'approbation d'un
appui financier de 500 0 \$ à

297
00:36:14,060 --> 00:36:21,060
l'Association d'entraide d'arthrite de l'Ouest-de-l'île
à Wish pour l'année 2026. Je

298
00:36:21,060 --> 00:36:33,060
propose un second en faveur. Item 30.4 items
Thirty point for five hundred dollars

299
00:36:33,060 --> 00:36:43,060
contributions to bread basket CDP for the year

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

of twenty Twenty six propose. Item thirty

300

00:36:43,060 --> 00:36:52,060
point five 30.5. Je propose l'approbation d'un
appui financier de 500 \$ à repli

301

00:36:52,060 --> 00:37:10,020
Ressources RR pour l'année 2026, et j'appuie
alors en faveur. 30.6 30.6 point 6.6 The

302

00:37:10,020 --> 00:37:17,020
approval of a thousand contribution to the
West Island Women's Center. W i WC,

303

00:37:17,020 --> 00:37:31,020
acronyme for the Year Twenty Twenty six. I
propose. Item 30.7 Approbation d'un appui

304

00:37:31,020 --> 00:37:39,020
financier de 1 000 \$. A Services à la famille
amicale pour l'année 2026. Je propose.

305

00:37:39,020 --> 00:37:53,020
Je seconde en faveur. Item 38.8. 30.8 of dollars
Contribution to West Island. Volunteer Company

306

00:37:53,020 --> 00:38:05,080
Service Voice for the year Twenty Twenty six
propose. All in favor. Item thirty point

307

00:38:05,080 --> 00:38:12,080
nine. Approbation d'une appui financière de
2 000 \$ à 100 de ressources communautaires
de

308

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:38:12,080 --> 00:38:30,080
l'Ouest-de-l'Île pour l'année 2026. Je propose.
Nous serons en faveur. Item n 30.6 y

309
00:38:30,080 --> 00:38:35,080
propose the approval of two thousand dollars
contributions to table de quartier sud de

310
00:38:35,080 --> 00:38:48,080
l'Ouest-de-l'Île. Take s o I for the year
twenty twenty six. Item 30.11 point Eleven.

311
00:38:48,080 --> 00:38:53,080
L'approbation d'un appui financier de 3 000
\$ à Nova, l'ouest de l'île Nova, pour

312
00:38:53,080 --> 00:39:04,040
l'année 20 26. Je propose et je seconde en
faveur. 30.12 point Twelve Approval of the
three

313
00:39:04,040 --> 00:39:11,040
thousand dollars Contribution to West Island
Association for the intellectual Handicapped.
W

314
00:39:11,040 --> 00:39:23,040
y h for the year Twenty Twenty six y propose.
Alors 30.13. Il s'agit d'un dépôt. C'est
le

315
00:39:23,040 --> 00:39:27,040
dépôt du rapport d'opération du trésorier,
conformément à l'article 513 de la Loi sur
les

316

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:39:27,040 --> 00:39:31,040
élections et les référendums dans les municipalités,
qui permet d'établir quelles sont

317
00:39:31,040 --> 00:39:37,040
les dépenses électorales des différents
candidats et candidates lors des dernières

318
00:39:37,040 --> 00:39:44,040
élections. C'est un dépôt third point for
in and other deposit, this time deposit of
the list

319
00:39:44,040 --> 00:39:49,040
of the reimbursement of counsellors research
and support expenses authorized by

320
00:39:49,040 --> 00:39:54,040
the city of Beaconsfield in the twenty twenty
five fiscal year in compliance with section

321
00:39:54,040 --> 00:40:00,000
thirty one point five point five of the night.
In the remuneration of elected

322
00:40:00,000 --> 00:40:09,000
municipal officers. C'est un dépôt. Item
30.15 Ordonnance pour vendre les immeubles

323
00:40:09,000 --> 00:40:15,000
comportant des soldes de taxes impayées pour
20, 24 et 20 25 aux enchères publiques et
dépôt

324
00:40:15,000 --> 00:40:26,000
pour le trésorier de la liste de ces immeubles.

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

Je propose juste seconde en faveur.

325

00:40:26,000 --> 00:40:35,000

Section 40 Réglementation Bylaws. Item 40.1
point un This is the feeling notice of motion

326

00:40:35,000 --> 00:40:41,000

in the adoption of first draft. Bylaw Big zéro.
Forty-five Twenty-two Entitled Bylaw

327

00:40:41,000 --> 00:40:47,000

Amending Bylaw Big zéro zéro Forty-five Respecting
permits and certificate in order to

328

00:40:47,000 --> 00:40:51,000

review the provisions governing the incidence
of permits and certificate of authorization
in

329

00:40:51,000 --> 00:40:56,000

a manner consistent with the zoning bylaw and
submission of the first draft below to a

330

00:40:56,000 --> 00:41:03,060

public consultation on April twenty twenty
twenty six at the PM. The objective of the
below

331

00:41:03,060 --> 00:41:08,060

is clearly stated in the title. There were
no changes between the draft presented in the

332

00:41:08,060 --> 00:41:27,060

notice of motion and the bylaws submitted.
Sorry, I proposed. The secondary. In favor.
Item

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

333

00:41:27,060 --> 00:41:32,060
40.2 for the two. Je donne un avis de motion
pour le dépôt. Avis de motion et adoption
du

334

00:41:32,060 --> 00:41:40,060
premier projet de règlement 720 132 intitulé
Règlement omnibus modifiant le règlement
de

335

00:41:40,060 --> 00:41:47,060
zonage 720 afin de corriger, harmoniser, modifier
et abroger diverses dispositions

336

00:41:47,060 --> 00:41:53,060
réglementaires et soumission du premier projet
de règlement à une consultation publique,
le

337

00:41:53,060 --> 00:41:59,060
20 avril 20 26 à 10 8 h 30. L'objet du règlement
est clairement indiqué dans le

338

00:41:59,060 --> 00:42:05,020
titre. Il y a eu. Il y a eu aucun changement
entre le projet déposé et le règlement

339

00:42:05,020 --> 00:42:10,020
soumis pour adoption. Elle indique que le remboursement
de l'emprunt est entièrement

340

00:42:10,020 --> 00:42:15,020
supporté par les propriétaires d'immeubles
de l'ensemble du territoire, de la municipalité

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

341

00:42:15,020 --> 00:42:24,020
ou. Ah, je m'excuse, cette dernière partie,
je l'ai lu à la mauvaise place. Alors je

342

00:42:24,020 --> 00:42:29,020
retourne à l'avis de motion, à l'avis de
motion sans le deuxième paragraphe, juste
pour

343

00:42:29,020 --> 00:42:37,020
le règlement 720 132. Je m'excuse. Je propose.
Parfait. Et je seconde. Alors, tous en

344

00:42:37,020 --> 00:42:51,020
faveur. Merci. Merci à tous. Merci à vous.
Euh. 40.3 pour 8.3. Point trois Avis de motion

345

00:42:51,020 --> 00:42:56,020
Feeling a Notice of motion of draft. Bylaw
Big one, Seven Entitled code and ethics and

346

00:42:56,020 --> 00:43:02,080
good for Elected municipal officer of the city
of Beaconsfield. This pilot am to

347

00:43:02,080 --> 00:43:06,080
frame the municipality, the value and the rules
of conduct for council members

348

00:43:06,080 --> 00:43:12,080
particularly regarding conflict of interest
interference respect and use of confidential

349

00:43:12,080 --> 00:43:19,080
information. The draft below is here with and

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

is available for consultation by the public.

350

00:43:19,080 --> 00:43:29,080

Merci. Item 40.4 Points forts. Alors c'est encore un avis de motion. Je donne la vie. Alors

351

00:43:29,080 --> 00:43:37,080

40.4 C'est un dépôt et avis de motion du projet de règlement by 182 intitulé Règlement

352

00:43:37,080 --> 00:43:44,080

autorisant les dépenses en immobilisations et emprunt de 800 000 \$ pour des travaux à

353

00:43:44,080 --> 00:43:53,080

l'intersection Elm et Montrose. Merci. Donc, l'avis est donné. Item point 40.5 Adoption of

354

00:43:53,080 --> 00:43:59,080

Bylaw Bikdash One Seven Seven Entitled below to authorize capital of you and the law of

355

00:43:59,080 --> 00:44:03,040

one point for one million four hundred thousand dollars for the structural rehabilitation

356

00:44:03,040 --> 00:44:09,040

of water mind pipes and of sanitary sewer pipes, The objective of the below is

357

00:44:09,040 --> 00:44:13,040

clearly stated in title that there were no changes between the drafts presented in the

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

358

00:44:13,040 --> 00:44:17,040
notice of motion and the bellows submitted
for adoption. The rise of the loan is

359

00:44:17,040 --> 00:44:22,040
entirely boring by the owner of amovable in
the entire territory of the municipality

360

00:44:22,040 --> 00:44:38,040
and that this bylaw require only the approval
of the minister. Checking. For the

361

00:44:38,040 --> 00:44:47,040
point six 40.6. Adoption du règlement by 178
intitulé Règlement autorisant des

362

00:44:47,040 --> 00:44:55,040
dépenses en immobilisations et un emprunt
de 1 230 500 \$ pour le réaménagement de

363

00:44:55,040 --> 00:45:01,000
l'intersection de Woodlawn et de l'autoroute
20. L'objet du règlement est clairement

364

00:45:01,000 --> 00:45:07,000
indiqué dans le titre. Il n'y a eu aucun changement
entre le projet déposé et le règlement

365

00:45:07,000 --> 00:45:13,000
soumis pour l'adoption. Le remboursement de
l'emprunt est entièrement supporté par les

366

00:45:13,000 --> 00:45:20,000
propriétaires des meubles et de l'ensemble
du territoire de la municipalité. Je propose.

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

Je.

367

00:45:20,000 --> 00:45:32,000

Seconde en faveur. Item 40.7 Item for the seven.
It's the adoption of by the big one

368

00:45:32,000 --> 00:45:36,000

Seven of nine entitled below to authorize capital
expenditure and the laws of one point

369

00:45:36,000 --> 00:45:42,000

million dollar for various work and study to
improve the storm sur network, the objectives
of

370

00:45:42,000 --> 00:45:47,000

the bylaws clearly stated in the title there
were no changes between the drafts presented
in

371

00:45:47,000 --> 00:45:52,000

the notice of motion and the bylaw submitted
for adoption. The repayment of the loan is

372

00:45:52,000 --> 00:45:58,000

entirely boring by the owner of amovible in
the entire territory of the municipality

373

00:45:58,000 --> 00:46:14,060

and propose. 40.8 point huit. Bon, c'est le
bon moment. OK. Adoption du règlement By 180

374

00:46:14,060 --> 00:46:21,060

intitulé Règlement autorisant des dépenses
en immobilisations et un emprunt de deux

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

375

00:46:21,060 --> 00:46:25,060
2 500 000 \$ pour des travaux de remplacement
des unités mécaniques au bâtiment des

376

00:46:25,060 --> 00:46:33,060
travaux publics et du garage municipal et tenue
d'un registre le 31 mars et le 1er

377

00:46:33,060 --> 00:46:38,060
avril 2026. L'objet du règlement est clairement
indiqué dans le titre. Il n'y a

378

00:46:38,060 --> 00:46:43,060
eu aucun changement entre le projet déposé
et le règlement soumis pour adoption. Elle

379

00:46:43,060 --> 00:46:47,060
indique que le remboursement de l'emprunt est
entièrement supporté par les propriétaires

380

00:46:47,060 --> 00:46:57,060
d'immeubles de l'ensemble du territoire de
la municipalité. Alors, je propose et j'appuie

381

00:46:57,060 --> 00:47:09,020
en faveur. Item 40,9 Forty point Nine. OK.
Adoption of by Law. Big one by one. Entitled

382

00:47:09,020 --> 00:47:15,020
by Law. Authorized. Loan of fifteen. Million
one hundred thousand for the construction

383

00:47:15,020 --> 00:47:23,020
of a multipurpose cultural center before grants
and private contributions and

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

384

00:47:23,020 --> 00:47:30,020
registered to be held on march, thirty first
and April first twenty twenty six and if I
go

385

00:47:30,020 --> 00:47:37,020
to the page. So this is what mairie Saint Jean
Referred to early in the evening, The

386

00:47:37,020 --> 00:47:43,020
object of the bylaw is clearly stated in the
title. Although the amount of the loan was

387

00:47:43,020 --> 00:47:50,020
modified between the most of the notice of
motion and the adoption, the amount decrease

388

00:47:50,020 --> 00:47:56,020
from eighteen millions under thousand two fifteen
millions in one hundred thousand. There

389

00:47:56,020 --> 00:48:01,080
was also in addition to the law to indicate
that the amount of the federal grant and

390

00:48:01,080 --> 00:48:06,080
additional private contributions. The requirements
of the loan is entirely boring

391

00:48:06,080 --> 00:48:20,080
by property owners across the municipality
entire territory. I propose. IDM for the point

392

00:48:20,080 --> 00:48:30,080

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

ten 40.10 Adoption du règlement by 175 intitulé
Règlement sur la salubrité, l'occupation
et

393

00:48:30,080 --> 00:48:37,080
l'entretien des bâtiments. Donc, l'objectif
du règlement By 175 répond à une obligation
prévvue

394

00:48:37,080 --> 00:48:44,080
par la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme
et vise à resserrer les règles encadrant
la

395

00:48:44,080 --> 00:48:50,080
diminution d'immeubles, particulièrement ceux
ayant une valeur patrimoniale. Des

396

00:48:50,080 --> 00:48:54,080
modifications ont été effectuées entre l'avis
de motion et l'adoption des

397

00:48:54,080 --> 00:48:59,080
dispositions de l'article six point 2.3 concernant
les maisons de chambres seront

398

00:48:59,080 --> 00:49:06,040
retirées. Le titre de l'article 17.3 Dispositions
spécifiques aux immeubles patrimoniaux est

399

00:49:06,040 --> 00:49:14,040
modifié par le suivant. 7.3 Dispositions spécifiques
visant les immeubles en état de

400

00:49:14,040 --> 00:49:20,040
vétusté ou des délabrements. Donc, il y

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

a une correction de nature administrative qui
a

401

00:49:20,040 --> 00:49:36,040
lieu. Donc, je propose. Est ce que j'ai quelqu'un
qui appuie quand j'appuie? Alors en faveur.

402

00:49:36,040 --> 00:49:46,040
Excellent. Nous passons au dossier d'urbanisme.
Point 45 45.1. Demande de pardon 40. All

403

00:49:46,040 --> 00:49:55,040
right. I'll take it from here. Thank you. Alors
il y a plusieurs items en dessous 40

404

00:49:55,040 --> 00:50:04,000
45 Under items section Forty five. Donc, au
nom du Comité consultatif d'urbanisme,

405

00:50:04,000 --> 00:50:08,000
autrement dit les Sioux, je propose que le
Conseil accepte les recommandations visant
à

406

00:50:08,000 --> 00:50:14,000
approuver les points 45.1 jusqu'à 45.9. Plus
précisément, les recommandations et

407

00:50:14,000 --> 00:50:19,000
certaines conditions s'appliquent aux propriétés
suivantes. So on Behalf of the

408

00:50:19,000 --> 00:50:23,000
Planning Advisory committee and Proposing the
council accept the recommendation to approve

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

409

00:50:23,000 --> 00:50:29,000
items referred to and forty five points one
the forty five points nine which refers to
the

410

00:50:29,000 --> 00:50:35,000
following property and in some cases special
considerations. So I'll get right into the
the

411

00:50:35,000 --> 00:50:42,000
weeds as they say here so for forty five points
one the request for minor minor

412

00:50:42,000 --> 00:50:51,000
dérogations for the property at two lake shore
again. These are for approval. Items 45.2.
Il y

413

00:50:51,000 --> 00:50:56,000
a une demande de dérogation mineure pour la
propriété située à 228 Highland Croft

414

00:50:56,000 --> 00:51:03,060
Crescent. ICI, il y a trois éléments qui
font partie de dérogation mineure. Il y a.
Je

415

00:51:03,060 --> 00:51:08,060
vais considérer les trois éléments un par
un. Donc, le premier élément, c'est c'est

416

00:51:08,060 --> 00:51:13,060
une approbation pour un élément approuvé,
la clôture projetée en cour avant. Il y a
deux

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

417

00:51:13,060 --> 00:51:21,060
autres éléments, soit le balcon projeté
en fait sur le toit d'un garage et une installation

418

00:51:21,060 --> 00:51:26,060
d'une construction accessoire projetée. Donc,
ces deux éléments sont refusés à

419

00:51:26,060 --> 00:51:34,060
l'intérieur de la raison mineure qui est proposée.
The next one is forty five point

420

00:51:34,060 --> 00:51:39,060
three. This request is for the approval of
the sight planning and architectural integration

421

00:51:39,060 --> 00:51:43,060
programs related to building permits application
for the extension of the building

422

00:51:43,060 --> 00:51:48,060
located at two hundred and twelve gable court.
So this is approved according to the plan

423

00:51:48,060 --> 00:51:54,060
field on March six, Twenty twenty six 45.4.
Demandes d'approbation, de plans

424

00:51:54,060 --> 00:51:58,060
d'implantation et d'intégration architecturale
relatif à une demande de permis de

425

00:51:58,060 --> 00:52:04,020
construction pour la modification de façade

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

du bâtiment principal, situé au 74

426

00:52:04,020 --> 00:52:10,020

Brunswick. Alors ce n'est pas encore approuvé selon l'option un et c'est la plus vieille.

427

00:52:10,020 --> 00:52:14,020

Donc, that is basically aged hemlock, which is the colours that there were going for their

428

00:52:14,020 --> 00:52:21,020

siding moving on 45 forty five point five. This is the request for approval of the sight

429

00:52:21,020 --> 00:52:24,020

planning and architectural integration programs related to the building permits

430

00:52:24,020 --> 00:52:29,020

application to modify the already approved plan over at the seven Kirkwood and these

431

00:52:29,020 --> 00:52:36,020

are approved according to plan field and march tente twenty twenty sixth. On continue. 45.6

432

00:52:36,020 --> 00:52:40,020

Demande d'approbation de plans d'implantation et d'intégration architecturale relatif à la

433

00:52:40,020 --> 00:52:43,020

demande d'un permis de construction pour la modification d'un plan déjà

434

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:52:43,020 --> 00:52:51,020
approuvé. 93 Héritage Ensuite. 45 Forty Five
Seven. This request to approval for the

435
00:52:51,020 --> 00:52:53,020
sight planning and architectural integration
programs relating to the

436
00:52:53,020 --> 00:53:00,080
building permits application to modify already
approved plans at the Sixth Jasper. 45.8

437
00:53:00,080 --> 00:53:04,080
Demande approbation du plan d'implantation
et d'intégration architecturale relatif à
la

438
00:53:04,080 --> 00:53:10,080
réalisation des travaux de remblai sur la
propriété située à sept Kirkwood. Et finalement,

439
00:53:10,080 --> 00:53:18,080
pour les projets approuvés ou recommandés
pour être approuvés. Pour les Five Points.
Nine,

440
00:53:18,080 --> 00:53:24,080
which is the request for the side planning
and architectural integration programs related
to

441
00:53:24,080 --> 00:53:29,080
carrying out back feeling for the work that
the property located at three of one London

442
00:53:29,080 --> 00:53:38,080

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

and all a continué à voter sur ça. J'ai
quelqu'un qui. Alors je propose. Je seconde.
OK.

443

00:53:38,080 --> 00:53:42,080
Alors, en faveur des recommandations telles
que. Présenté par le conseiller

444

00:53:42,080 --> 00:53:51,080
Nouvelle. Merci. Alright. On continue. Donc
le prochain item, c'est 45 dix. Et alors? C'est

445

00:53:51,080 --> 00:53:57,080
un c'est un. Une demande de dérogation mineure
pour la propriété située au. Treize

446

00:53:57,080 --> 00:54:09,040
Lake Shore. Et l'accommodation, c'est de refuser.
Dérogation mineure. Alors, c'est proposé.

447

00:54:09,040 --> 00:54:22,040
Je seconde. Alors, en faveur de maintenir la
recommandation du CCU. Peut être. Non, non,
non.

448

00:54:22,040 --> 00:54:31,040
D'accord. Est ce qu'il y a une deuxième proposition?
Monsieur le conseiller No. Oui ou

449

00:54:31,040 --> 00:54:38,040
l'autre? 45 dix 45 18 dix Lynch. So again,
it's a request to for a minor dérogation for
the

450

00:54:38,040 --> 00:54:44,040
property located at thirteen lake shore. Hum

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

hum and that would be for those who do not

451

00:54:44,040 --> 00:54:50,040
accept the do not accept the proposal. No,
we just covered that. OK, so I think we're
at

452

00:54:50,040 --> 00:54:56,040
the point where we would propose something
new something. So we did it on that one

453

00:54:56,040 --> 00:55:08,000
alright. Condition with the condition. Yes,
sorry that it came up quickly. So the

454

00:55:08,000 --> 00:55:14,000
condition so we were with the condition and
the condition would be that there would be
no

455

00:55:14,000 --> 00:55:23,000
side lateral side Windows on the second upstairs
over the garage portion of the domicile.

456

00:55:23,000 --> 00:55:31,000
So you have someone to second I second. OK,
so the proposal is to allow the minor

457

00:55:31,000 --> 00:55:38,000
d'irrigations with the condition that there
would not be a window on the lateral side

458

00:55:38,000 --> 00:55:47,000
of the over the garage portion over the garage
person portion. Pardon, all in favor. And fever.

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

459

00:55:47,000 --> 00:55:59,000

Yes. Yes. OK. Alors 45.11 et suivants. Bon, on poursuit. Donc encore ici, au nom de

460

00:55:59,000 --> 00:56:04,060

Jésus, le. Je propose que le Conseil accepte les recommandations visant à

461

00:56:04,060 --> 00:56:16,060

refuser les. Point 45.10 à 45.13. 45 onze Pardon à 45.13 Plus précisément, ces points

462

00:56:16,060 --> 00:56:20,060

s'appliqueront aux propriétés et propriétés et les conditions suivantes. Donc on Behalf of

463

00:56:20,060 --> 00:56:25,060

the Advisory Committee of the Council accept the recommendations to refuse item

464

00:56:25,060 --> 00:56:32,060

forty five points one one two forty five point one tree which refers to the following

465

00:56:32,060 --> 00:56:39,060

property and potentially conditions. So forty five points. One one is a request

466

00:56:39,060 --> 00:56:43,060

for the approval of the sight planning and architectural integration programs relating

467

00:56:43,060 --> 00:56:46,060

to the building permits application for the

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

modification of the façades and

468

00:56:46,060 --> 00:56:54,060
the building located at the sixth Lake Shore.
45.12 C'est une demande de dérogation

469

00:56:54,060 --> 00:57:03,020
mineure pour la propriété située au 36 cours
et finalement à Finally Forty five

470

00:57:03,020 --> 00:57:08,020
point one tree, which is a request request
the approval of the sight planning and

471

00:57:08,020 --> 00:57:12,020
architectural integration programs to carry
out back filling work on the property

472

00:57:12,020 --> 00:57:24,020
located at one thirty-five evergreen. Proposé
proposed. So those in favour of following

473

00:57:24,020 --> 00:57:36,020
the pack recommendation to refuse the application.
Merci. 45 quatorze a été retiré de

474

00:57:36,020 --> 00:57:43,020
l'ordre du jour. Was withdrawn for the agenda
earlier, we are at the IDM fifty. Ressources

475

00:57:43,020 --> 00:57:55,020
humaines. Human Resources. 50.1 Nomination
and views of Permanently as Director of

476

00:57:55,020 --> 00:58:02,080

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

Directrice Aménagement urbaine and patrouille
municipale de position Seven Thousand y

477

00:58:02,080 --> 00:58:10,080
propose. Alors. Il s'agit de la nomination
de madame Mireille Gascon, qui était ici avec
nous

478

00:58:10,080 --> 00:58:28,080
plus tôt ce soir. Voilà. Alors, en faveur.
Item. 50,2 Item Fifty point. C'est la

479

00:58:28,080 --> 00:58:34,080
nomination en vue du permanence à titre. L'Opérateur
annexe à un au poste cinq de deux quatre.

480

00:58:34,080 --> 00:58:55,080
Je propose. Qu'on. Just. 50.3 point trois and
view. Nancy as Inspecteur, Inspecteur des

481

00:58:55,080 --> 00:59:10,040
bâtiments to position Seven one o one I proposed.
Prochain item 50.4. Nomination en vue de

482

00:59:10,040 --> 00:59:18,040
permanence à titre de jardinier en charge
et chauffeur au poste cinq, deux cinq quatre.
Je

483

00:59:18,040 --> 00:59:32,040
propose. Je seconde en faveur. Alors prochain
item 50.5 Counselor Queen and conflict of

484

00:59:32,040 --> 00:59:40,040
interest. I will be obtained from fifty five
for personal reasons well. Thank you. Alors.

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

485

00:59:40,040 --> 00:59:50,040
50,5 Fifty five, fifty five of the disciplinary
dismissal of the permanent Employee propose.

486

00:59:50,040 --> 01:00:03,000
All in favor. Comité committee. Idem, fifty
fifty trois point one. Alors je repose Proposing

487

01:00:03,000 --> 01:00:09,000
The meaning of the Planning Advisory Committee
for third Twenty Twenty six. No specific

488

01:00:09,000 --> 01:00:17,000
point on the project, That's my watch talking
to me, I will mention one thing just however

489

01:00:17,000 --> 01:00:21,000
cause we've seen this a little bit more frequently
when you have I'm just speaking the

490

01:00:21,000 --> 01:00:25,000
audience. I'm speaking to those that do my
project to the planning advisory committee.
Or

491

01:00:25,000 --> 01:00:30,000
en français, les issues. If you do have projects
that are approved by the sea, you are

492

01:00:30,000 --> 01:00:35,000
the planning advisory committee and you you
encounter changes to the plan if you are in
the

493

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

01:00:35,000 --> 01:00:39,000
middle of building, and you're doing things
are going exactly as for the plan do. Check
the

494

01:00:39,000 --> 01:00:46,000
plan as the construction is unfolding, but
if you do things that are going are being built

495

01:00:46,000 --> 01:00:49,000
differently and it's the responsibility of
the owner with their contractor to keep

496

01:00:49,000 --> 01:00:54,000
an eye on this. It's your better off to meet
come up to the city to give the advice to

497

01:00:54,000 --> 01:00:58,000
the urban planning. Departments that there
have been some change where you're saying

498

01:00:58,000 --> 01:01:01,060
something that will be different where you
are coming into the problem that would

499

01:01:01,060 --> 01:01:05,060
require change to your plan. So please bring
them for early on in your use in your

500

01:01:05,060 --> 01:01:11,060
construction process, do not wait to the end
and then and then look for that the reason
I

501

01:01:11,060 --> 01:01:15,060
say this is inspecteur do come true from time

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

to time to inspect the projects and when

502

01:01:15,060 --> 01:01:19,060
there's things that are out of speak for what's
legally approved in your plan, this can

503

01:01:19,060 --> 01:01:23,060
create delays and and sometimes problèmes.
So I know it sounds common sense, but it's
just a

504

01:01:23,060 --> 01:01:28,060
reminder for those when you are building do
whether it be in addition or a new build, please

505

01:01:28,060 --> 01:01:33,060
keep an eye on my important factors and please
keep the city informed of change that

506

01:01:33,060 --> 01:01:39,060
you fourcy or are observing as the unfold two
to keep urban planning and so they can keep

507

01:01:39,060 --> 01:01:43,060
their plans that you are working on updated
at the same time. It's very very important

508

01:01:43,060 --> 01:01:49,060
to do that so just a little reminder. Thank
you. Alors c'est ça le commentaire? Je

509

01:01:49,060 --> 01:02:00,020
propose. OK, je seconde en faveur. 53.2 3.2
Means of the culture and leisure advisory

510

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

01:02:00,020 --> 01:02:05,020
committee meeting of January Twenty-first Twenty
twenty six we've had another meeting since

511
01:02:05,020 --> 01:02:12,020
then. But for this in this meeting the committee
ran through tout concept for

512
01:02:12,020 --> 01:02:20,020
windermere park and run through the number
of criteria and reflected on it and provided

513
01:02:20,020 --> 01:02:25,020
feedback, so that will be exciting as this
project continue to evolve. So I

514
01:02:25,020 --> 01:02:43,020
propose Thank you. Fifty 3.3. Alors euh. Nomination
get that on fifty trois point Three is

515
01:02:43,020 --> 01:02:47,020
the number of two new member to our traffic
advisory committee. Commonly Referred to as
the

516
01:02:47,020 --> 01:02:54,020
tack and and or. Nous sommes très heureux
de présenter deux nouveaux candidats au sein
du

517
01:02:54,020 --> 01:02:59,020
comité consultatif de circulation au Conseil.
Il s'agit de Farzana Montessori et

518
01:02:59,020 --> 01:03:05,080
Jason Rouiller. Ces deux nouveaux candidats

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

remplacent nos deux anciens membres, soit

519

01:03:05,080 --> 01:03:12,080

Daphné Lalonde et Mike Tinmouth, qui ont complété leur mandat. Et nous sommes finalement au

520

01:03:12,080 --> 01:03:17,080

nom du conseil. Nous les remercions pour tout leur travail Au fil des dernières

521

01:03:17,080 --> 01:03:22,080

années. So I'd like to just a couple of words, just introduce you to our new member one of

522

01:03:22,080 --> 01:03:26,080

our new member. Farzan Montazeri is to be residents of the northern part of

523

01:03:26,080 --> 01:03:30,080

Beaconsfield, which is good cause we didn't have anybody right now and the committee to

524

01:03:30,080 --> 01:03:35,080

representing our list fulfilling perspectives from the standpoint for the mother

525

01:03:35,080 --> 01:03:40,080

is a mother and the residents of the Beaconsfield and should complement the traffic advisory

526

01:03:40,080 --> 01:03:45,080

of membership with her when I would prefer to after meeting with with her as well as Jason

527

01:03:45,080 --> 01:03:50,080

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

did as well during and review is really about
it and rational approach to evaluating traffic

528

01:03:50,080 --> 01:03:56,080
issues as she will drop it really and unique
background namely from a focused academic

529

01:03:56,080 --> 01:04:02,040
background and traffic and transport engineering
something we don't see that often and

530

01:04:02,040 --> 01:04:07,040
coming in terms of application and her work
experience also as the safety road and traffic

531

01:04:07,040 --> 01:04:12,040
engineer and use of research assistant on road
signalling with the city of Montreal will

532

01:04:12,040 --> 01:04:17,040
also allow to draw from a number of practical
and relevant traffic experiences so

533

01:04:17,040 --> 01:04:22,040
far and it's very motivated and looking forward
to working with the talk to help maintain and

534

01:04:22,040 --> 01:04:26,040
wherever possible help improve the traffic
concerns in our city as well. So we welcome

535

01:04:26,040 --> 01:04:33,040
here and if she is watching tonight and have
been over to Jason. Thank you so well, I

536

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

01:04:33,040 --> 01:04:37,040
just want to thank you again everybody we've
had twelve applications. So we had a

537
01:04:37,040 --> 01:04:43,040
choice to make and only two two two positions
to fill. So I want to take this moment and

538
01:04:43,040 --> 01:04:48,040
it's my pleasure to introduce our new member
of the traffic advisory committee. Jason

539
01:04:48,040 --> 01:04:54,040
Roulier. He's a Beaconsfield President and
the rcmp constable, Jason brings the

540
01:04:54,040 --> 01:04:59,040
level of technical expertise to our team. He's
recognized expert in drug impairment

541
01:04:59,040 --> 01:05:04,000
assessment and has served as the lead investigator
for over twenty fatale incident so Jason

542
01:05:04,000 --> 01:05:09,000
ability to provide data-driven preventative
recommendations with both provincial and North

543
01:05:09,000 --> 01:05:16,000
American standard is going to be an excellent
asset to our team and as we work together to

544
01:05:16,000 --> 01:05:19,000
make our streets safer for everybody in Beaconsfield,
So please join me and welcoming.

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

545

01:05:19,000 --> 01:05:30,000

Thank you. Thank you. Alors c'est proposer,
c'est proposer. Je. Seconde. Merci. Alors,
en

546

01:05:30,000 --> 01:05:42,000

faveur des deux nominations. Merci. Section
60 Sixties General General 60 points. Un

547

01:05:42,000 --> 01:05:47,000

Thank you authorization to sign of financial
Participation agreement with Nonprofit

548

01:05:47,000 --> 01:05:53,000

organization. Graham Groupe de recommandations
d'action pour un meilleur environnement pour

549

01:05:53,000 --> 01:05:58,000

l'ensemble. On verdit. Treeplanting programs
for the year of twenty Twenty six I

550

01:05:58,000 --> 01:06:11,060

propose. Sixty point to dépôt du rapport
annuel portant sur l'application du règlement
de

551

01:06:11,060 --> 01:06:21,060

gestion contractuelle. BAC 151 pour l'année
2025. C'est un dépôt 60.3 point trois Déposer

552

01:06:21,060 --> 01:06:26,060

une amende. Statement of pécuniaire. Interest
of the council members again. The

553

01:06:26,060 --> 01:06:33,060

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

deposit. 60.4 Dépôt du rapport de la greffière
sur la participation d'un élu

554

01:06:33,060 --> 01:06:38,060
municipal au programme de formation professionnelle.
L'Éthique et la déontologie en

555

01:06:38,060 --> 01:06:46,060
matière municipale. C'est moi. Donc j'ai fait
ma formation en éthique et déontologie et

556

01:06:46,060 --> 01:06:58,060
madame la greffière en fait le dépôt, l'item
60.56 point five has been withdrawn. Sixty
point

557

01:06:58,060 --> 01:07:04,020
six 60.6. Mandat donné au cabinet d'avocat
Bélanger Sauvé afin de représenter les

558

01:07:04,020 --> 01:07:10,020
intérêts de la ville de Beaconsfield relativement
à la propriété située au 185 Lake

559

01:07:10,020 --> 01:07:25,020
View. Je propose je seconde en faveur. 60,7
Sixty point Seven resolution in the month of

560

01:07:25,020 --> 01:07:30,020
multiple Sclerosis awareness month just before
proposing. I thought to be fun to look up

561

01:07:30,020 --> 01:07:37,020
some statistics go ahead and it is that Canada
has one of the highest rate of multiple

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

562

01:07:37,020 --> 01:07:43,020
sclerosis in the world with over nine thousand
Canadians living with the disease

563

01:07:43,020 --> 01:07:50,020
approximative, two of Canadians are diagnosed
daily and affect women and men all those men
are

564

01:07:50,020 --> 01:07:57,020
three times more likely to be no excuse. My
women are three times more likely to be

565

01:07:57,020 --> 01:08:03,080
diagnosed than men typically between two and
years of age. So there you go. I propose

566

01:08:03,080 --> 01:08:13,080
Thank you. Words as somebody who has had multiple
family members just be of the disease.

567

01:08:13,080 --> 01:08:24,080
I'm happy to second it. Thank you. Alors en
faveur. En faveur. Un autre dépôt. Rapport.
Dépôt

568

01:08:24,080 --> 01:08:29,080
du rapport. Mise à jour concernant le drainage
des eaux pluviales dans le secteur Elm

569

01:08:29,080 --> 01:08:39,080
Tower, daté de février. Twenty Twenty six.
So this is part of our ongoing effort to figure

570

01:08:39,080 --> 01:08:46,080

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

out the current state of our drainage in this
particular instance particularly in the

571

01:08:46,080 --> 01:08:56,080

Elm tower area, the report will be soon be
online available for consultation. Donc c'est
un

572

01:08:56,080 --> 01:09:09,040

dépôt. Euh. Item 60.9 So I am sixty is a
happy not because we are participating in represent

573

01:09:09,040 --> 01:09:15,040

the participation of an elected officials be.
Chers collègues. Dominique Godin in the with

574

01:09:15,040 --> 01:09:21,040

some member of the city and the special ceremony.
Mérité municipal cérémonie on a

575

01:09:21,040 --> 01:09:27,040

twenty-third twenty twenty six bpm in Quebec
City as part of the Beaconsfield nominations
in

576

01:09:27,040 --> 01:09:32,040

the municipal and the municipalité et développement
durable. Category So this is

577

01:09:32,040 --> 01:09:39,040

essentially award ceremony with the Beaconsfield
been nominated for for an award and we're in

578

01:09:39,040 --> 01:09:44,040

the contest to see is what how it's going to
turn out. So very proud of that and happy.

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

579

01:09:44,040 --> 01:09:49,040
Dominique can represent the elected officials
along with other city participants at this

580

01:09:49,040 --> 01:09:56,040
meeting. So I proposed absolutely so what to
do with our connectant Beacon Hill

581

01:09:56,040 --> 01:10:09,000
program in that category. Proposing. Et s'est
appuyé. Excellente. Alors, pour ajouter

582

01:10:09,000 --> 01:10:15,000
à ce que mes collègues viennent de mentionner,
l'information a circulé dans les Beaconsfield

583

01:10:15,000 --> 01:10:21,000
vous informe le courriel qui est acheminé.
Nous avons de l'information sur notre site

584

01:10:21,000 --> 01:10:27,000
Web. Il y a un code QR qui vous permet d'aller
sur le site et d'appuyer la candidature. Le

585

01:10:27,000 --> 01:10:33,000
projet présenté par notre ville de Beaconsfield,
parce que c'est déjà un honneur d'être

586

01:10:33,000 --> 01:10:39,000
nominé pour un mérite municipal. But it would
be super dooper exciting and fun if we could

587

01:10:39,000 --> 01:10:48,000
win and so I also want to take a moment for

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

to be expressed gratitude towards the staff
of

588

01:10:48,000 --> 01:10:56,000
the city who is behind this and also, of course,
numerous residences and volunteers make

589

01:10:56,000 --> 01:11:07,060
this program possible so go out there and votes
votes early votes often en faveur.

590

01:11:07,060 --> 01:11:16,060
Excellent item 80.1 Dépôt des rapports des
directeurs. WE have for urban planning

591

01:11:16,060 --> 01:11:22,060
Departments building reports for February twenty
twenty six twenty twenty five reports on

592

01:11:22,060 --> 01:11:28,060
digital communication tools report on the impact
of work on reducing Greenhouse gas

593

01:11:28,060 --> 01:11:36,060
emissions and report on live and deferred viewing
of council meetings via Webcast. Est-ce

594

01:11:36,060 --> 01:11:41,060
que vous souhaitez ajouter quelque chose, Monsieur
le Directeur général? Si vous me.

595

01:11:41,060 --> 01:11:46,060
Si vous me tendez la perche. Avec plaisir.
Donc, pour le rapport sur le télétravail
et

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

596

01:11:46,060 --> 01:11:53,060
la réduction des gaz à effet de serre, on
réduit de 10 à 13,8 tonnes de gaz à effet
de serre,

597

01:11:53,060 --> 01:11:58,060
l'équivalent de ce qui est produit par 1,6
citoyen, ou l'équivalent de planter 60

598

01:11:58,060 --> 01:12:03,020
arbres. Puis je voulais mentionner que, dans
le rapport des outils de communication,

599

01:12:03,020 --> 01:12:07,020
évidemment, on parle du contact, qui est notre
outil papier, qui se rend dans toutes les

600

01:12:07,020 --> 01:12:12,020
résidences environ cinq fois par année. Il
y a le site Web qui est largement utilisé,

601

01:12:12,020 --> 01:12:18,020
visionné par environ 600 zéro zéro zéro
vues. Et il y a le Be City. Le BVI, Beaconsfield
vous

602

01:12:18,020 --> 01:12:23,020
informe Facebook et Instagram. Et aussi, on
a notre portail d'alerte pour lequel on invite

603

01:12:23,020 --> 01:12:30,020
les gens à authentifier et recevoir les alertes
de la ville, surtout pour des

604

01:12:30,020 --> 01:12:34,020

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

situations d'urgence. Il y a eu deux questions
tout à l'heure, Monsieur le Maire, à ce sujet

605

01:12:34,020 --> 01:12:37,020
là. Bien, on veut aussi communiquer avec les
citoyens pour être en mesure d'appeler

606

01:12:37,020 --> 01:12:41,020
les employés, mais aussi de communiquer avec
nos citoyens sur toutes ces situations là.

607

01:12:41,020 --> 01:12:47,020
Merci. Je vous remercie. Alors, il n'y a pas
d'affaires nouvelles. Il serait le moment

608

01:12:47,020 --> 01:12:57,020
de lever la séance parce que j'ai quelqu'un
qui propose. Je propose qu'on. Excellent. Alors,

609

01:12:57,020 --> 01:13:03,080
merci à tous ceux et celles qui sont ici avec
nous ce soir. Merci de vous être déplacés.

610

01:13:03,080 --> 01:13:09,080
And thank you for everyone listening and watching
at home. Thank you for being involved in

611

01:13:09,080 --> 01:13:24,080
your